

Preisträger*innen gesucht:

Vorschläge für den Martha-Fuchs-Engagementpreis jetzt einreichen

Die Anmeldung

zum Ideenwettbewerb 2023 ist geöffnet!

Den AWO-BLICKPunkt

gibt es auch digital



Bezirksverband Braunschweig e. V.



Liebe Freundinnen und Freunde,

bereits zu Beginn des neuen Jahres durfte ich auf dem Neujahrsempfang des AWO-Bundesverbandes in Berlin engagierte Gruppen und ihre tollen Projekte mit dem Lotte-Lemke-Engagementpreis auszeichnen. Ich bin gerne Vorsitzende der Jury zur Verleihung dieses Engagementpreises der AWO.

Die Vielfalt und Kreativität der Projekte ist einfach wunderbar und zeigt bei jeder Preisverleihung erneut, wie wichtig ehrenamtliches Engagement

ist und welche herausragenden Dinge durch Ehrenamt geschaffen werden. Ohne dieses Ehrenamt wäre unsere Gesellschaft um einiges ärmer. Es war also ein guter Start in das Jahr 2023!

Der AWO-Bezirksverband Braunschweig wird in diesem Jahr ebenfalls seinen Engagementpreis verleihen. Mit dem Martha-Fuchs-Engagementpreis werden Vereine, Gruppen oder Einzelpersonen für ein besonderes Engagement in der oder für die AWO ausgezeichnet. Wir freuen uns auf viele gute Vorschläge.

Diese Ausgabe des AWO-BLICKPunkts zeigt wieder sehr deutlich, wie vielfältig und aktiv die AWO ist. Wir würden uns freuen, wenn Sie/Du Verwandte, Bekannte, Freund*innen und Nachbar*innen direkt ansprechen und für die AWO als Mitgliederverband werben würdest. Gebt dieses Magazin weiter und bittet darum, Mitglied bei der AWO zu werden. Die Vielfalt und das Engagement der AWO lebt von ihren Mitgliedern.

Jetzt wünsche ich Ihnen/Euch viel Spaß beim Lesen des Magazins.

Herzliche Grüße

Ihre/Eure,

Gabriele Siebert-Paul

Inhalt

- Aus dem Bezirk 03
- 04 Martha-Fuchs-Engagementpreis
- 06 Aus dem Bezirk
- 10 Veranstaltungskalender
- 11 **AWO-Psychiatriezentrum**

- 12 Bezirksjugendwerk
- Aktivitäten aus den Kreisverbänden 14
- **AWO International** 20
- 21 Gewinnspiel
- 22 Mitgliedervorteile
- 23 Beitrittserklärung

Impressum: AWO-BLICKPunkt, Mitgliedermagazin zwischen Harz und Heide

Herausgeber: AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V., Marie-Juchacz-Platz 1, 38108 Braunschweig V. i. S. d. P.: Rifat Fersahoglu-Weber, Vorstandsvorsitzender Layout und Satz: b2 Werbeagentur, Braunschweig Redaktion: Falk Hensel (Leitung), Vivien Syfus Gedruckte Auflage: 3.600 Exemplare (Download www.awo-bs.de) Der Bezugspreis ist für Mitglieder im Mitgliedsbeitrag enthalten.

Die Beiträge stellen die Meinung des Verfassers dar, nicht unbedingt die des Herausgebers. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen. Ein Nachdruck kann nur mit Genehmigung der Redaktion erfolgen. Fotos: AWO, wenn nicht anders vermerkt. Redaktionsschluss BLICKPunkt 02/2023: 10. April 2023



Die Anmeldung zum Ideenwettbewerb 2023 ist geöffnet!

Wir suchen Ideen zu neuen sozialen Dienstleistungen oder um die sozialen Dienstleistungen verbessern. Wichtig ist, dass die Idee einen sozialen Nutzen bzw. eine positive Wirkung auf das Miteinander hat.

Melde dich zu unserem Ideenwettbewerb bis zum 19.03.2023 an, erhalte eine Einladung zum Ideenwettbewerb, bereite deine Idee im Ideenworkshop (18.04.2023) und deine Präsentation in der Pitch-Werkstatt (19.04.2023) mit uns vor und präsentiere an der Veranstaltung "Pitch" (10.05.2023) deine Idee. Die ausgewählten Teams entwickeln ihre Idee ab August 2023 innerhalb eines Jahres im Ideenentwicklungsprogramm. Die besten Ideen erhalten einen Projektauftrag.

Wir freuen uns auf dich! Die Anmeldung läuft noch bis zum **19.03.2023** für alle Mitarbeiter*innen der AWO in der Region Braunschweig sowie alle AWO-Mitglieder.

Bewirb dich jetzt auf unserer Homepage unter (oder mit dem QR-Code) www.tinyurl.com/AWOIdeen23



Bei Fragen wende dich gerne an Julia Schur (julia.schur@awo-bs.de, 0531/3908217) und Nadine Steinhardt (steinhardt@awo-bs.de, 01511/2687242).





Geschenke für Eingewanderte



Kurz vor Weihnachten übergaben Schüler*innen und Lehrer*innen des Braunschweiger Gymnasiums vom Christlichen Jugenddorfwerk Deutschland e. V. (CJD) der AWO Geschenke für Kinder aus eingewanderten Familien.

Marina Ledwon aus dem Team der Migrationsberatung nahm die Päckchen im Anschluss an einen Gottesdienst entgegen. Sie und Martin Stützer, Leiter der Einrichtung, bedankten sich und sorgten für die Weiterleitung an Familien mit geringem Einkommen bzw. an Empfänger*innen von Sozialleistungen.

Die Päckchen waren mit Büchern, Spielzeugen, Brettspielen, Kleidung, Schuhen, Süßigkeiten und vielem mehr gefüllt und nach unterschiedlichen Altersgruppen sortiert.

Die AWO-Migrationsberatung sagt im Namen der zahlreichen Empfänger*innen aus allen Teilen der Welt "herzlichen Dank"!





Preisträger*innen gesucht:

Bewerbungen und Vorschläge für den Martha-Fuchs-Engagementpreis jetzt einreichen

"Der AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V. verleiht regelmäßig den Martha-Fuchs-Engagementpreis. Damit soll ein herausragendes soziales Engagement in der und für die AWO gewürdigt werden. Das Engagement soll vorrangig im Bereich des AWO-Bezirksverbandes Braunschweig stattgefunden haben oder auf diesen positiv gewirkt haben", so steht es in der Richtlinie für die Verleihung des Engagementpreises des AWO-Bezirksverbandes Braunschweig.

Die AWO zeichnet sich seit ihrer Gründung durch ehrenamtliche Arbeit und durch ein besonderes Engagement für verschiedene Zielgruppen aus. Im Sinne der Grundwerte Freiheit, Gleichheit, Gerechtigkeit, Solidarität und Toleranz findet seit der Gründung der AWO im Bezirk Braunschweig im Jahr 1920 "Hilfe zur Selbsthilfe" durch engagierte Einzelpersonen und Gruppen zum Wohle hilfebedürftiger Menschen statt.



Die Preisverleihung fand erstmalig im Oktober 2021 statt. Für sein lebenslanges Engagement in und für die AWO wurde hier der ehemalige AWO-Bundesvorsitzende Wilhelm Schmidt ausgezeichnet. Er hat sich besonders für die Belange der AWO

im Bezirk Braunschweig eingesetzt. Die Preisverleihung fand im Lessingtheater in Wolfenbüttel statt.

"In diesem Jahr konnten wir den Oberbürgermeister der Stadt Braunschweig Dr. Thorsten Kornblum als Schirmherren für die Preisverleihung im Oktober gewinnen", freut sich Präsidiumsvorsitzende Gabriele Siebert-Paul.

Herausragendes Engagement wird durch die Verleihung des Martha-Fuchs-Engagementpreises auch im Jahr 2023 durch den AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V. gewürdigt.

Wer kann ausgezeichnet werden?

Vereine, Gruppen oder Einzelpersonen, die sich auf Basis der Grundwerte der AWO besonders für die AWO oder für Menschen engagiert haben. Im Vordergrund steht hierbei immer der Ansatz der "Hilfe zur Selbsthilfe" und das stetige Bemühen, die Rahmenbedingungen für alle zu verbessern, die sonst kein Gehör finden.

Ausgezeichnet wird vorrangig bürgerschaftliches Engagement, also eine ehrenamtliche Tätigkeit. Hauptamtliche dürfen involviert sein, aber nicht die Mehrheit der Projekt-/Engagementverantwortlichen ausmachen. Ein sinnvolles Ineinandergreifen von haupt- und ehrenamtlichem Engagement ist wünschenswert.



Wer kann mögliche Preisträger*innen vorschlagen?

Jede*r kann gegenüber dem Präsidium des AWO-Bezirksverbandes Braunschweig e. V. Vereine, Projekte, Gruppen oder Einzelpersonen vorschlagen, die mit dem Martha-Fuchs-Engagementpreis des AWO-Bezirksverbandes Braunschweig ausgezeichnet werden sollen.

Alle ausgezeichneten Personen oder Gruppen erhalten eine Urkunde und ein Preisgeld, welches wiederum gemeinnützig im Rahmen des bestehenden Engagements oder der Arbeit der AWO einzusetzen ist. Zusätzlich wird der erste Preis mit einer Skulptur ausgezeichnet, die bei dem/der Preisträger*in verbleibt.

Rückfragen und Vorschläge richten Sie bitte an:

AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V. Verbandsarbeit Marie-Juchacz-Platz 1 38108 Braunschweig Tel.: 0531/3908-186

E-Mail: verbandsarbeit@awo-bs.de

Wie können Vorschläge eingereicht werden

Vorschläge sollten folgende Angaben enthalten:

Vorschlage sollten folgende Angaben enthalten

- Die Name(n) und Kontaktdaten der vorgeschlagenen Person oder Gruppe.
- ► Die Beschreibung des besonderen Engagements mit Angabe von Zeiträumen und Form des Engagements. Gern können hier Beispiele zur Verdeutlichung der besonderen Leistung genannt werden (bitte max. 2.000 Zeichen).
- Die Nennung der Zielgruppen, die besonders von dem Engagement profitiert haben, oder die Beschreibung, wie sich durch das Handeln die AWO selbst positiv entwickeln konnte (max. 1.000 Zeichen).
- Eine Begründung für den Vorschlag.
 Hier soll verdeutlicht werden, wieso gerade diese Person oder Gruppe die Auszeichnung verdient hat (Max. 500 Zeichen).
- Die Kontaktdaten der vorschlagenden
 Person (Absender) für eventuelle Rückfragen.

Zwischen dem 1. März 2023 und dem 31. Mai 2023 können die Vorschläge auf dem Postweg oder per E-Mail eingereicht werden. Informationen zum Martha-Fuchs-Engagementpreis gibt es auf der Internetseite des AWO-Bezirksverbandes unter dem Link: www.awo-bs.de/engagementpreis

Hier steht auch ein Formular zur Verfügung, welches für den Vorschlag genutzt werden kann.

Martha Fuchs

(1892 – 1966) hat ihr gesamtes Leben im Sinne der Grundwerte der AWO gelebt. Bereits vor dem zweiten Weltkrieg hat sie sich auf Kreis- und Bezirksebene im Ausschuss für Arbeiterwohlfahrt der SPD eingebracht. Nach den, auch für sie, schwierigen Kriegsjahren hat



sie nach dem Krieg Verantwortung übernommen und beim Aufbau der AWO geholfen. Sie hat sich 1947 zur stellvertretenden Vorsitzenden des Hauptausschusses wählen lassen. Ihr sozialpolitisches Engagement machte sie an vielen Stellen deutlich.

Lotte-Lemke-Engagementpreis 2023 der AWO: Das sind die Gewinner*innen

Berlin. Beim AWO-Neujahrsempfang nahm die Arbeiterwohlfahrt nicht nur das kommende Jahr in den Blick, sondern warf mit der Verleihung des Lotte-Lemke-**Engagementpreises 2023 auch** ein Scheinwerferlicht auf die Bedeutung der Engagementlandschaft, insbesondere in Krisenzeiten. Gleich drei Projekte wurden in diesem Jahr mit dem Ehrenamtspreis der AWO geehrt.



"Der Jury war es ein Anliegen, AWO-Projekte auszuzeichnen, die auf besondere und nachhaltige Weise einen Beitrag zum gelingenden Zusammenleben leisten", sagte die Präsidiumsvorsitzende des AWO-Bezirksverbandes Braunschweig, Gabriele Siebert-Paul, in ihrer Laudatio zur Preisverleihung. Sie arbeitete als stellvertretende Vorsitzende des Präsidiums des AWO-Bundesverbandes in der Jury mit. Für das wertvolle Engagement aller Bewerberinnen und Bewerber bedankte sich Gabriele Siebert-Paul im Namen der gesamten Jury. Die Jury war in diesem Jahr von einer Vielzahl an Projekten begeistert.

In der Kategorie "Engagement unterstützt Wirksamkeit" gewann das "Café Courage" der AWO Saarland, das an zwei Standorten, in Wandern und Dillingen, Menschen mit Beeinträchtigungen beim Übergang ins selbstbestimmte Wohnen begleitet.

In der Kategorie "Engagement fördert Innovation" wurden die "Mo.Ki-Patenschaften" der AWO Niederrhein ausgezeichnet. Das Projekt wurde nominiert für sein innovatives Konzept zur frühkindlichen Betreuung von Familien mit Unterstützungsbedarf.

Die Kategorie "Engagement stärkt Demokratie" konnte schließlich der Bürgerpark Kopernikus in Rudolstadt für sich entscheiden. Rund 20 Ehrenamtliche schaffen hier gemeinschaftlich einen öffentlichen Raum, in dem alle willkommen sind und der das soziale Miteinander stärkt.

Alle Gewinner*innen erhalten ein Preisgeld von je 2.000 € zur Weiterentwicklung ihres Projekts.

Mitgliederzahlen weiter rückläufig

Auf der Ortsvereinsvorständekonferenz wurde im Januar der aktuelle Mitgliederbericht vorgestellt. Der vom AWO Bundesverband veröffentlichte Bericht stellt dar, dass die AWO bundesweit noch 286.000 Mitglieder zum Ende des Jahres 2021 hatte. Zehn Jahre zuvor waren es noch 382.000 Mitglieder. Im AWO-Bezirksverband Braunschweig ist der Trend ähnlich. Waren es 2011 fast 6.300 Mitglieder, so sind es zehn Jahre später noch 4.260.

"Uns ist es bisher nicht gelungen, dem Trend entscheidend entgegenzuwirken", berichtet Verbandssekretär Falk Hensel. "Die AWO zwischen Harz und Heide hat während der Coronapandemie zwar weniger Mitglieder verloren als die Verbände im bundesweiten Durchschnitt, aber das reicht nicht", verdeutlicht er.

Die anwesenden Ortsvereinsvorsitzenden berichteten über zahlreiche erfolgreiche Aktivitäten und Entwicklungen in ihren Ortsvereinen. An einigen Stellen gelingt es sogar, neue Mitglieder zu gewinnen. Mit großem Interesse werden die ersten Gründungen von Fördervereinen an AWO-Einrichtungen erwartet. Hier werden andere Zielgruppen angesprochen als mit der bisherigen Ortsvereinsarbeit.

Die nächste Ortsvereinsvorständekonferenz findet am 23. Juni statt.

Der Bezirksausschuss des AWO-Bezirksverbandes hat sich über die Ergebnisse der Enquetekommission des Niedersächsischen Landtages zur "Verbesserung der Rahmenbedingungen zur Stärkung des ehrenamtlichen Engagements" informiert.

AWO-Verbandssekretär Falk Hensel konnte die 18-monatige Arbeit der Kommission als Sachverständiger begleiten und sich für die Belange der ehrenamtlich Engagierten einsetzen. In einer Diskussion wurden verschiedene Aspekte der Entbürokratisierung, Digitalisierung und der Einbindung fluid (projektbezogen) Engagierter näher beleuchtet.

Für die außerordentliche Bundeskonferenz am 22. April 2023 in Leipzig wählten die Bezirksausschussmitglieder Delegierte. Der AWO Braunschweig wird mit sieben Delegierten auf der Konferenz vertreten sein. Gewählt wurden:

Dirk Korzinovski (Helmstedt), Prof. Dr. Christian Kröger (Helmstedt), Tjorven Maack (Region Harz), Kerstin Struth (Wolfsburg), Jörg Hitzmann (Braunschweig), Norbert Puth (Salzgitter/Wolfenbüttel), und Sabine Resch-Hoppstock (Salzgitter/Wolfenbüttel).

Als Ersatzdelegierte stehen zur Verfügung und wurden gewählt: Celia Hotopp (Bezirksjugendwerk), Rifat Fersahoglu-Weber, Cornelia Seiffert, Dirk Bitterberg, Angelika Schwarz, Eva Fuhrmann, Marcel Luckstein, Olivia Klimont und Siegrid Bosse.

Den AWO-BLICKPunkt gibt es auch digital

Mitglieder, die auf die Ausgabe in gedruckter Form verzichten wollen, können das Redaktionsteam informieren und erhalten zukünftig eine E-Mail, in der darüber informiert wird, dass die neue Ausgabe des AWO-BLICKPunkts erschienen ist.

Dieses Magazin steht dann zum Download auf der Homepage des AWO-Bezirksverbandes bereit. Übrigens: Auch die letzten Ausgaben des AWO-BLICKPunkts sind auf der Internetseite www.awo-bs.de archiviert und können jederzeit heruntergeladen werden. Bitte senden Sie eine kurze Info und Ihre E-Mail-Adresse an blickpunkt@awo-bs.de.



Individuell und schnell: Unser Service für Sie! Individuell und schnell: Weil uns Ihre Gesundheit am Herzen liegt! Individuell und schnell: Individuell

Arkaden-Apotheke

Platz am Ritterbrunnen 1 | 38100 Braunschweig | Telefon: (0531) 120559-0 | www.arkapo.de

Redaktionsschluss des AWO-BLICKPunkts

Der AWO-BLICKPunkt, das Mitgliedermagazin der AWO zwischen Harz und Heide, erscheint auch zukünftig vier Mal pro Jahr. Immer zur Mitte eines Quartals werden die Mitglieder der AWO das Magazin in ihren Briefkästen haben.

Der Redaktionsschluss ist für die kommenden Ausgaben an folgenden Daten: 10. April 2023, 10. Juli 2023, 10. September 2023.

Beiträge können per E-Mail an **blickpunkt@awo-bs.de** gesendet werden.

Kostenlose Eintrittskarten zum Weihnachtssingen im Eintracht Stadion

Als Dank für das großartige Engagement der AWO-Mitarbeiter*innen und der AWO-Mitglieder im Jahr 2022 hat Paul Kunze (Veranstalter Applaus Kulturproduktionen) und Gerd-Peter Münden (künstlerischer Leiter des Weihnachtssingen im Eintracht-Stadion) alle AWO-Kolleg* innen und Familien auf das herzlichste zum Weihnachtssingen im Stadion eingeladen.



Paul Kunze, Applaus Kulturproduktionen, dankt Rifat Fersahoglu-Weber, AWO-Vorstandsvorsitzender, stellvertretend für alle Engagierten in der AWO für das soziale Engagement im vergangenen Jahr.



Unter dem Motto "Singen gehört zu Weihnachten. Singen gehört ins Stadion. Also gehört Weihnachten ins Stadion!" wurden am 16. Dezember 2022 mit rund 2.000 Menschen im Braunschweiger Eintracht-Stadion klassische Festtagslieder angestimmt. Der AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V. dankt dem Geschäftsführer der Applaus Kulturproduktionen, Paul Kunze, für die Spende der Eintrittskarten.

Falko Mohrs verzichtet auf Mitgliedschaft im AWO-Präsidium



Auf Vorschlag von Ministerpräsident Stephan Weil ist Falko Mohrs am 8. November 2022 zum Minister für Wissenschaft und Kultur ernannt worden und nun Mitglied des Kabinetts. Er hat zuvor sein Bundestagsmandat niedergelegt. Der AWO-Bezirksverband Braunschweig gratuliert Falko Mohrs herzlich zu diesem Amt und wünscht ihm für diese anspruchsvolle Aufgabe viel Erfolg.

Falko Mohrs hat in den vergangenen Jahren engagiert im Präsidium des AWO-Bezirksverbandes Braunschweig mitgearbeitet. Da die Aufgabe eines Landesministers mit den Aufgaben als AWO-Präsidiumsmitglied laut Ministergesetz des Landes Niedersachsen auf Dauer unvereinbar ist, kann Falko Mohrs nicht mehr weiter als Mitglied des Präsidiums zur Verfügung stehen. Er hat seinen Rücktritt erklärt. Präsidiumsvorsitzende Gabriele Siebert-Paul dankte Falko Mohrs für sein Engagement.



Dank Glücksspirale: Leichte Sprache auf AWO-Homepage

Braunschweig. Im Rahmen seiner verschiedenen Inklusionsmaßnahmen setzt der AWO-Bezirksverband Braunschweig auch auf den Einsatz von Leichter Sprache und Einfacher Sprache. Dadurch sollen auch Menschen mit kognitiven Beeinträchtigungen sowie Personen mit Migrationshintergrund, die noch nicht lange in Deutschland leben und die deutsche Sprache noch nicht gut beherrschen, erreicht werden.

Leichte Sprache ist eine speziell geregelte einfache Sprache. Die sprachliche Ausdrucksweise zielt dabei auf die besonders leichte Verständlichkeit. So werden beispielsweise kurze Sätze mit nur einer Aussage verwendet. Es werden nur Aktivsätze mit Subjekt, Prädikat und Objekt verwendet. Konjuktiv und Genitiv werden

vermieden. Fremdwörter werden erklärt. Zusammengesetzte Begriffe werden mit Bindestrich geschrieben. Jeder Satz beginnt mit einer neuen Zeile. Es wurden auch spezielle Piktogramme entwickelt, mit denen der Text besser veranschaulicht werden kann.

Jeder Text in Leichter Sprache muss von Experten der Zielgruppe geprüft, akzeptiert und freigegeben werden. So wird sichergestellt, dass die Texte auch wirklich verständlich sind.

Glücksspirale unterstützt AWO-Homepage

Dank der Unterstützung der Glücksspirale kann der AWO-Bezirksverband Braunschweig jetzt auch Teile seiner Homepage (awo-bs.de) in Leichter Sprache gestalten. Dazu wurde auf der Seite ein eigener Bereich für Leichte Sprache eingerichtet, der nun nach und nach mit Texten gefüllt werden wird. Zunächst werden die einzelnen Geschäftsfelder und -bereiche und deren Kontaktpersonen vorgestellt.

Vorlesefunktion und Bildbeschreibungen

Die Homepage bietet auch eine Vorlesefunktion und alternative Bildbeschreibungen für sehbehinderte Menschen. Fahren die User*innen mit der Maus über das Bild, erhalten sie eine Beschreibung dessen, was auf dem Bild gezeigt wird. Mit ihrem Lesegerät, der Texte in Braille-Schrift ("Blindenschrift") übersetzt, können sie sich den Inhalt des Bildes erschließen oder die Vorlesefunktion dafür nutzen. Die Bilder werden nach und nach mit diesen Beschreibungen versehen. Auf den News und den Seiten der Wohn- und Pflegeheime sind sie bereits vorhanden.

Wenn die Pflege ausfällt

Pflegenotaufnahme

Job, Familie, die Pflege meines Vaters.

Und wenn mir alles über den Kopf wächst?

Wer pflegt dann meinen Vater?





Senioren & Pflege

Pflegenotaufnahme

www.awo-bs.de

C 0800 70 70 117

2023

Veranstaltungskalender

Grasleben

West Braunschweig

BS

BS Nord



Wolfenbüttel



AWO-Ortsverein

Grünkohlessen 28.01., 12:00 Uhr ev. Gemeindesaal Grasleben

Grasleben

- **Jahreshauptversammlung** 25.03., 15:00 Uhr ev. Gemeindesaal Grasleben
- Frühstück 13.05., 09:00 Uhr ev. Gemeindesaal Grasleben
- Frühstück 26.08., 09:00 Uhr ev. Gemeindesaal Grasleben
- Gänsekeulenessen ev. Gemeindesaal Grasleben
- Weihnachtsfeier ev. Gemeindesaal Grasleben

AWO-Ortsverein Wolfenbüttel

Mitgliederversammlung 01.03., 17:30 Uhr Wohnen mit Zukunft, Ludwig-Richter-Str. 28, 38300 Wolfenbüttel

AWO-Ortsverein Esbeck

- Kaffee- und Skatnachmittag 01.03., 15:00 Uhr jeden 1. Mittwoch im Monat (ab 01.03.) Gemeindehaus der St.-Andreas-Kirche in Esbeck (Hauptstr. 8 a)
- **Jahreshauptversammlung** 05.04., 15:00 Uhr Gemeindehaus der St.-Andreas-Kirche in Esbeck (Hauptstr. 8 a)

AWO-Ortsverein **Braunschweig-Nord**

- Braunkohlwanderung 25.02., 13:00 Uhr Jahnklause, Wolfenbütteler Str., Braunschweig
- Mitgliederversammlung mit Neuwahlen des Vorstandes 18.03 (es werden noch interessierte Kandidaten für den Vorstand gesucht)
- Grillen am Tankumsee 12.08.

AWO-Ortsverein **Braunschweig-West**

- **Jahreshauptversammlung** 25.03.
- Herbstfest
- Weihnachtsfeier

AWO-Bezirksverband Braunschweig

- Internationale Wochen gegen Rassismus 02.03.-02.04. bundesweit
- Stand auf der Vocatium Harz Harzlandhalle, Ilsenburg
 - AWO-Sozialkonferenz "AWO aktiv für Teilhabe und Partizipation von Einwander*innen!" 21.04., Leipzig
 - Außerordentliche Bundeskonferenz 22.04., Leipzig
- Stand auf der Vocatium Braunschweig Wolfsburg 14.06.-15.06. Volkswagen Halle, Braunschweig
- Tag der Senioren 16.06., Braunschweig
- Stand auf der Vocatium Braunschweig Wolfenbüttel 20.06. – 21.06. Lindenhalle. Wolfenbüttel
- Ortsvereinsvorständekonferenz AWO-Innovationslabor, Braunschweig
- Stand bei der Nacht der Bewerber 15.09., Wolfenbüttel
- Stand auf der Jobmesse Braunschweig 02.09.-03.09. Volkswagen Halle, Braunschweig
- Verleihung des Martha-Fuchs-**Engagementpreises** Dornse des Braunschweiger Altstadtrathauses



Die AWO Psychiatrie Akademie ist bereits seit 30 Jahren Fort- und Weiterbildungsstätte für alle Berufsgruppen in psychiatrischen Krankenhäusern und wurde in den vergangenen Jahren umgebaut. "Wir freuen uns sehr und sind stolz auf diese lange Erfolgsgeschichte", betonte APZ-Geschäftsführer Thomas Zauritz.

"Auch wenn die Psychiatrie Akademie schon 2020 ihren Betrieb in den neuen Räumen aufgenommen hat,

freuen wir uns doch sehr, dass unsere Fort- und Weiterbildungsstätte heute in neuem Licht erstrahlt", so Zauritz, "und wir freuen uns, dass wir viele weitere Jahre eine moderne Fort- und Weiterbildung anbieten können."

Dr. M.-Zoalfikar Hasan, Ärztlicher Direktor des APZ und einer der beiden Geschäftsführer der AWO Psychiatrie Akademie gGmbH, ergänzte in seiner Begrüßung, dass das APZ nicht nur stolz auf die neuen Räume sei, "sondern auch auf die Kolleginnen und

Kollegen, die dort arbeiten, sowie auf die Arbeitsgruppe, die immer neue Programme, Seminare und Tagungen für die Akademie entwickelt."

Über die Umbaumaßnahmen berichtete Dennis Berger, Geschäftsbereichsleiter Personalmanagement und ebenfalls Geschäftsführer der AWO Psychiatrie Akademie. Im Anschluss referierte Prof. Dr. Thomas Brenda von der Ostfalia über das Thema "Chancen und Risiken digitaler Lehre".

40. Psychiatrietage im **AWO-Psychiatriezentrum**

Bei den diesjährigen 40. Psychiatrietagen ging es zwei Tage lang um die "Schöne neue Welt? - Entwicklungen in der Psychiatrie und Psychotherapie und Digitalisierung".

Die einzelnen Referenten warfen einen Blick auf "40 Jahre Psychiatrie - wo stehen wir und wo geht es hin?" Trotz vieler aktueller Herausforderungen, wie dem demografischen Wandel, der Globalisierung, den Klimaproblemen und den ökonomischen Zwängen, lässt sich sagen, dass "sich die Psychiatrie

in den vergangenen 40 Jahren positiv entwickelt hat", sagte Dr. M.-Zoalfikar Hasan, Ärztlicher Direktor im APZ. "Wir haben heute gute wissenschaftlich begründete und valide diagnostische und therapeutische Möglichkeiten. Die Versorgungsstrukturen haben sich weiterentwickelt. Auch im stationären psychiatrischen Bereich ist

die positive Entwicklung sichtbar", zählt Dr. Hasan auf. "Fast überall stehen störungsspezifische Stationen und Behandlungskonzepte zur Verfügung. Das alles lässt uns optimistisch in die Zukunft blicken."

Am zweiten Tagungstag standen "Digitale Behandlungskonzepte" im Fokus der Referate.



Starke Programme für Kinder und Jugendliche in den Oster- und Sommerferien

Das Bezirksjugendwerk der AWO Braunschweig e. V. freut sich, euch nun unser neues Programm für 2023 vorstellen zu dürfen. Unser buntes Programm bietet euch verschiedene Freizeiten, Seminare, Tagesaktionen und vieles mehr.

Osterferienprogramm







Freshmade Brunswick

Am 28. März 2023 bieten wir einen Kochkurs an, bei dem wir zusammen mit regionalen und saisonalen Zutaten neue kulinarische Erfahrungen sammeln können.

Termin: 28.03.2023. 09:00 Uhr - 16:00 Uhr **Kosten:** 5,00 € Ort: Lammer Heide 7, Braunschweig

Altersgruppe: 12 – 26 Jahre Mindestteilnahmezahl: 10

An die Fäden, fertig los!

Falls ihr schon immer mal wissen wolltet, wie mit alter Kleidung Upcycling funktioniert, dann seid ihr genau richtig bei unserem Kurs. Wir zeigen dir, wie man näht und wie du aus deinen alten Klamotten neue Lieblinge kreieren kannst. Zum Beispiel, wie aus deinem alten T-Shirt dein neues Körnerkissen werden kann. Am Ende des Tages können alle ihr eigenes selbstgemachtes Produkt mit Nachhause nehmen.

Termin: 29.03.2023, 09:00 Uhr - 17:00 Uhr **Kosten:** 20,00 €

Ort: Rheingoldstraße 34, 38122 Braunschweig

Altersgruppe: 12 – 18 Jahre Mindestteilnahmezahl: 10

Nachhaltige Kosmetik

Bei dieser Aktion wollen wir mit euch nachhaltige Kosmetik herstellen. Wir verzichten auf Mikroplastik, schädliche Zusatzstoffe und einen Haufen Verpackungsmüll. Wir wollen Kosmetik selber machen, bei der du genau weißt, was drinsteckt und du auch noch Geld sparst. Mit ganz einfachen DIY-Rezepten, die du auch zuhause immer wieder nachmachen kannst.

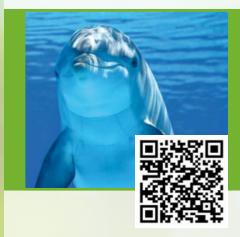
Termin: 05.04.2023, 09:00 - 16:00 Uhr **Kosten:** 15,00 €

Ort: Rheingoldstraße 34, 38122 Braunschweig

Altersgruppe: 12 – 20 Jahre Mindestteilnahmezahl: 10



Sommerferienprogramm







Azoren-Camp – Delfine und Nachhaltigkeit

Unsere nächste Fahrt führt uns auf die Azoren, die westlichsten Inseln Europas, wo schon 28 verschiedene Delfin- und Walarten gesichtet wurden. Weltrekord! Wir denken, dass sich Menschen mehr für die Umwelt einsetzen, wenn sie ihre diese Faszination selbst erlebt haben. Das Thema Arten- und Umweltschutz und Nachhaltigkeit werden die Teilnehmenden ganz interaktiv erfahren.

Termin: 07.07. – 21.07.2023

Kosten: 1.250,00 € Ort: Azoren (Portugal)

Altersgruppe: 14 – 17 Jahre Mindestteilnahmezahl: 16

Korsika-Camp – Sommer, Sonne, Kultur

Komm mit uns nach Korsika und erlebe unvergessliche Ferien! Die Mittelmeerinsel bietet alles, was das Herz begehrt. Unser Camp mit gemütlichen Rundzelten liegt an der Costa Verde im Osten der Insel. Das Städtchen Moriani, welches in der Nähe liegt, vermittelt mit vielen Cafés, Eisdielen und Läden das korsische Lebensgefühl. Wir freuen uns auf dich.

Termin: 17.07. – 29.07.2023

Kosten: 499,00 €

Abfahrtsort: Braunschweig Hbf

Zielort: Korsika

Altersgruppe: 12 – 15 Jahre Mindestteilnahmezahl: 21

Stand-up-Paddle Board-Tour

Bei unserer letzten Tour in den Sommerferien werden wir unsere Gegend näher kennenlernen, denn wir wollen mit euch zwei Tage lang mit Stand-up-Paddleboards auf der Oker von Schladen nach Braunschweig fahren. Wenn ihr auch Lust auf ein Abenteuer voller spannender Challenges mit einer Riesenportion Spaß und neuen Erfahrungen habt, freuen wir uns auf euch.

Termin: 05.08. – 06.08.2023

Kosten: 10,00 €

Abfahrtsort: Braunschweig Hbf **Altersgruppe:** 16 – 26 Jahre **Mindestteilnahmezahl:** 10

Fehlersuche

Durch 7 Details unterscheidet sich das rechte Bild vom linken Bild. Könnt ihr alle finden?







Am 26. November 2022 fand die Weihnachtsfeier des AWO-Ortsvereins Nord mit Jubilarsehrung statt. Von 51 Jubilaren konnte der Ortsverein elf Mitglieder für langjährige Mitgliedschaft ehren.

Für das leibliche Wohl sorgte wieder der Schlachter Strelitz. Für die Unterhaltung war das "Lehndorfer Salonorchester" zuständig, das in der ersten Runde Schlager und in der zweiten Runde Weihnachtslieder einmal anders präsentierte, was ein toller Erfolg war.



Weihnachten stand vor der Tür, und auch im Jahr 2022 veranstalteten die Azubis der FUNKE Medien Niedersachsen GmbH (Braunschweiger Zeitung) wieder die Wunschbaum-Aktion für die Kinder im Frauenhaus Braunschweig.

Die Kinder bastelten dafür Wunschkarten mit einem Herzenswunsch, und die Mitarbeiter*innen der Funke Medien erfüllten diese Wünsche gerne.



Weihnachten in Yvonnes Kiosk

Am 4. Dezember 2022 fand das Essen für Bedürftige und wohnungslose Frauen in Yvonnes Kiosk statt.

Der AWO-Ortsverein Nord hatte sich mit einer Geldspende beteiligt sowie mit mehreren Stricksachen, welche die Handarbeitsgruppe gespendet hatte. Außerdem gab es noch viele Sachspenden. Eine Friseurtruppe hatte sich bereit erklärt, die Frauen kostenlos zu frisieren. Zur Überraschung der Frauen kam dann noch der Weihnachtsmann mit einer süßen Überraschung für jeden.





Deutsche Bank unterstützt das Frauenhaus Braunschweig



Innerhalb der "Social Days", dem konzernweiten Programm der Deutschen Bank zur Förderung des ehrenamtlichen Engagements ihrer Mitarbeitenden, unterstützt ein Team der Deutschen Bank Hannover und Braunschweig das Frauenhaus in Braunschweig mit einer Spende in Höhe von 1.600 €.





Aktionstag "Brücken bauen"

Bereits zum zweiten Mal wurde der Salawo-Bürgertreff des AWO-Kreisverbandes Salzgitter-Wolfenbüttel e. V. von einem Unternehmen für den Aktionstag "Brücken bauen" ausgewählt.

Für das Projekt "Brücken bauen" können sich soziale Einrichtungen

Mitarbeitende der Firma BMA Barthauer und Sami Gharbi vom

Kein Platz für Gewalt gegen Frauen

Bereits seit 1991 machen die Vereinten Nationen mit der Kampagne "Orange the World" weltweit auf das Ausmaß der Gewalt gegen Frauen aufmerksam. Anlässlich des Internationalen Tages "Nein zu Gewalt an Frauen" fanden am 25. November weltweit Aktionen statt.

Zwei orange Bänke mit der Aufschrift "Kein Platz für Gewalt gegen Frauen" wurden als klimaschonende Alternative zu der orangefarbenen Beleuchtung von Fassaden gestaltet. Eine der beiden Bänke wurde von der AWO-Beratungs- und Begegnungsstelle Salawo zusätzlich mit verschiedenen Schriftzügen in anderen Sprachen versehen. Diese wanderten ab dem 25. November 22 an wechselnde Orte in Wolfenbüttel.

Das Bundeskriminalamt verzeichnete im Jahr 2020 einen Anstieg an geschlechtsspezifischer Gewalttaten gegen Frauen um 4,4 % (148.031 registrierte Fälle). 169 Menschen wurden in Deutschland allein im

Jahr 2020 Opfer eines Tötungsdeliktes durch Partnerschaftsgewalt. 82 % der Getöteten waren Frauen. Mehr als 9 Frauen täglich werden von ihrem Partner vergewaltigt oder sexuell genötigt. Dabei tauchen Dunkelziffern in diesen Statistiken gar nicht auf. Viele Menschen können sich nicht vorstellen, wie viele betroffene Frauen es tatsächlich gibt. Scham und vor allem Angst vor Konsequenzen hindern Betroffene daran, sich jemandem anzuvertrauen. Häusliche Gewalt ist iedoch keine Privatsache, sondern ein strukturelles Problem, welches auch gesellschaftlich thematisiert werden muss und uns alle angeht!

Hilfetelefon (Gewalt gegen Frauen) 08000/116016 FrauenschutzHaus Wolfenbüttel 05331/41188 **BISS Wolfenbüttel** 05331/881461 Täterberatungsstelle -Häusliche Gewalt 05331/996316

50 Jahre im Dienst der AWO

Ein seltenes Dienstjubiläum feiert Heidrun Jokubeit vom AWO-Kreisverband Salzgitter-Wolfenbüttel: Seit fünfzig Jahren ist sie bei der AWO.

1973 wechselte sie zum damaligen Kreisverband Salzgitter in die Verwaltung, betreute die ersten AWO-Kitaträgerschaften, organisierte Jugendund Sprachreisen und kümmerte sich um die verschiedenen Aktivitäten des Kreisverbandes. Später spezialisierte Heidrun Jokubeit sich auf die Kurberatung für Mütter. Auch vom Renteneintritt ließ sie sich nicht bremsen

und übernahm in Teilzeit die Rentenberatung beim Kreisverband. Auch in der Freizeit ist sie für die AWO aktiv und ehrenamtlich Kassiererin im Ortsverein. Verwaltung und Vorstand des Kreisverbands ehrten Heidrun Jokubeit mit einer Überraschungsfeier für ihre langjährige Tätigkeit für die AWO.



Elke Zitzke erhielt das Verdienstkreuz am Bande der **Bundesrepublik Deutschland**

Am 3. November 2022 erhielt Elke Zitzke im Ratssaal der Stadt Wolfsburg das Verdienstkreuz am Bande der Bundesrepublik Deutschland. Der Saal war gut gefüllt, neben der Familie der Geehrten waren viele Persönlichkeiten aus Politik und Verwaltung, dem Sozialwesen, aber auch aus Industrie und Handel erschienen. In seinem Schreiben begründete der Bundespräsident die Ehrung mit ihrem Engagement bei der Arbeiterwohlfahrt und der Wolfsburger Tafel.

Oberbürgermeister Dennis Weilmann würdigte in seiner Laudatio Elke Zitzkes vorbildliches soziales Engagement, was im Ehrenamt außergewöhnlich ist.

Marcus Musiol zeigt ihren Weg bei der Arbeiterwohlfahrt auf, welcher sich auf Kreis- und Ortsvereins-



Von links nach rechts: Immacolata Glosemeyer (Landtagsabgeordnete), Nicole Wäke (stellv. Kreisgeschäftsführerin), Marcus Musiol (Kreisgeschäftsführer), Elke Zitzke, dahinter Barbara Kallweit-Most (Vorständin AWO-KV), Kerstin Struth (Kreisvorsitzende), Ralf Krüger (Ratsvorsitzender), Hiltrud Jeworrek (Vorständin AWO-KV), Monika Müller (Sozialdezernentin)

vorsitz, aber auch das Präsidium des AWO Bezirksverbandes Braunschweig erstreckte. In seiner Lobrede dankte Marcus Musiol mit den abschließenden Worten: "Elke, ich möchte Dir im Namen der Arbeiterwohlfahrt, aber auch ganz persönlich für Dein langjähriges Engagement danken. Und einen ganz besonderen Dank möchte ich Dir dafür aussprechen, dass Du stets bereit warst, Verantwortung zu

übernehmen. Dies ist leider nicht selbstverständlich, wie man auch meiner Rede entnehmen konnte. Du bist da anders, es wäre schön, würde es mehr Menschen wie Dich geben."

Nachdem Elke Zitzke im Jahr 2021 mit dem Bürgerpreis des Ortsrates Stadtmitte und dem "Roten Wolf" der IG Metall ausgezeichnet worden war, rundet diese Ehrung ein herausragendes Leben ab.







In guter Gesellschaft esser als zu Hause

apetito catering B.V. & Co. KG Bonifatiusstraße 305 48432 Rheine

Telefon: 05971 / 7991690 www.apetito-catering.de



Abend der Ortsvereine



Im Anschluss an die 2. Sitzung des Kreisausschusses für das Jahr 2023 fand ein Abend der AWO-Ortsvereine des Landkreises Helmstedt statt.

Das Präsidium und der Vorstand dankten den Ortsvereinsvorständen für ihre Arbeit und großes Engagement. Gerade vor dem Hintergrund der Herausforderungen der letzten Jahre gilt dem Ehrenamt Dank und große Anerkennung.

Bei gutem Essen und toller Atmosphäre wurde zurückgeblickt und auch nach vorne geschaut.

Endlich wieder Weihnachtsfeier

Der AWO-Ortsverein Esbeck konnte, nach zweijähriger Corona-Pause, eine Weihnachtsfeier veranstalten. Im Jahr 2022 wurde etwas Besonderes organisiert.

Alle Gäste wurden mit Weihnachtsmusik von einem Drehorgelspieler empfangen. Im feierlich geschmückten Raum wurde bei weihnachtlichen Klängen Kaffee getrunken und selbstgebackene Kuchen (vom Vorstand gebacken) verspeist. Der Weihnachtsmann brachte zusätzlich viele Geschenke.



AWO-Begegnungsstätte Helmstedt öffnet wieder

Fast drei Jahre war die AWO-Begegnungsstätte am Schützenwall in Helmstedt geschlossen. Nun kehrt wieder Leben in die sozialen Strukturen. Am 21. Oktober 2022 feierte der AWO-Ortsverein Helmstedt Wiedereröffnung.

Vorstand des Ortsvereins und sowie das Mehrgenerationshaus empfangen die Gäste mit Kaffee und Kuchen. Ines Steinkamp, die Seele des Hauses, ist für ein paar Stunden beim Ortsverein eingestellt. "Für elf Stunden pro Woche", erklärt sie. Eine zweite Kraft würde der

Ortsverein gern einstellen. "Mehr geht aber nicht", sagt Margrit Niemann, Ortsvereinsvorsitzende. Man müsse diese Kosten auch irgendwie wieder einbringen. Darum wirbt sie auch um Menschen, die aktiv werden wollen.

Die Begegnungsstätte öffnet für den Anfang montags und donnerstags zwischen 15 und 18 Uhr. "Wir wollen ein Ort sein, an dem Wärme auch von Herzen kommt", betont Margrit Niemann. Wer sich engagieren möchte, kann sich gerne an info@awo-kv-helmstedt.de wenden.





Immobilie gesucht?

Andrea Herrmann, Kerstin Schlue, Tim Beckmann, Katja Ibendorf, Kai Hilz, Kirsten Imbriani, Lena Krummel, Michael Grote

Wir haben da was für Sie!

Telefon: 0531 487-3854

E-Mail: immovermittlung@blsk.de

blsk.de/makler

Weil's um mehr als Geld geht.





Seit 2019 ist AWO International in Uganda aktiv, unterhält ein Länderbüro in der Hauptstadt Kampala und arbeitet mit lokalen Partnerorganisationen im Bereich der Ernährungssicherung. Im November 2022 hat AWO International zusammen mit der ugandischen Organisation AFARD ein neues, innovatives Projekt gestartet, in dem Nahrungssicherheit, Umweltschutz und Katastrophenvorsorge zusammen gedacht werden.

Das Projektgebiet liegt im Nordwesten Ugandas. Die Region ist sehr trocken und grenzt an den Kongo und den Südsudan. Der Boden ist meist wenig fruchtbar. Durch den Klimawandel nehmen Dürren und unregelmäßige Niederschläge zu. AWO International unterstützt dort Kleinbauern-Familien, die von der



Barrierefrei-Lift-Sauna- Hallenbad-Dampfbad Infrarot - Livemusik-Panoramalage-Kegelbahn Naturpark Spessart

Staatl. anerk. Erholungsort. 42 Gästezimmer, beste Ausflugsmöglichkeiten, 90 km Wanderwege, viele Einzelzimmer, Seniorengerecht, Biergarten, Grillabende uvm. *Prospekt. anfordern*.



Ideal für Reisegruppen. Gästeprogramme, Reiseleiter, Kutschfahrten, geführte Wanderungen, Filmabende.

Landhotel Spessartruh, Wiesenerstr.129 97833 Frammersbach Tel. 09355-7443, Fax 09355-7300, www.landhotel-spessartruh.de eigenen Landwirtschaft leben, aber bis zu sechs Monate im Jahr von Nahrungsunsicherheit betroffen sind. Jede*r Fünfte lebt hier unterhalb der Armutsgrenze. Gleichzeitig nimmt Uganda mehr Geflüchtete auf als jedes andere Land in Afrika. Die Bevölkerung wächst, die natürlichen Ressourcen werden durch Klimawandel und Dürren jedoch immer weniger.

Ziel des Projektes ist es, die Nahrungssicherheit und Ernährung von 375 Kleinbauernhaushalten zu verbessern. Dazu legen unsere Partner zusammen mit den Familien vor Ort sogenannte "Küchengärten" an, bei denen innovative und klimaangepasste Landnutzungstechniken und verbessertes Saatgut zum Einsatz kommen. "Wir möchten die Widerstandsfähigkeit der Menschen stärken, damit sie nicht so anfällig sind, wenn Dürren oder Heuschrecken-Plagen einschlagen und dann schnell zu einer Hungerkatastrophe führen. Dafür bauen unsere ugandischen Partner Bauernverbände auf, die kooperativ den gemeinsamen Anbau und die Vermarktung von Gemüse und Getreide organisieren", erzählt Felix Neuhaus, Leiter der Humanitären Hilfe bei AWO International. Die so neu entstehenden Einkommen werden zusätzlich durch die Haltung von Ziegen und Hühnern verbessert. Mit lokalen Spar- und Kreditvereinen sorgen die Familien künftig für schwere Zeiten vor.

Die ausgewählten Gemeinden in den Bezirken Nebbi und Pakwach sollen im Zuge des Vorhabens zu "klimaaktiven Modelldörfern" werden. Insgesamt 20 lokale Kooperativen bauen hier in Zukunft Trockenreis an, um diesen in der Region langfristig einzuführen. Trockenreisanbau ist besser für die Umwelt, da dieser deutlich weniger Methan freisetzt und weniger Wasser benötigt als Nassreis. Möchten Sie die Arbeit von AWO International unterstützen und zur Ernährungssicherheit in Uganda beitragen? Dann spenden Sie an AWO International:

Spendenkonto:
AWO International
IBAN:
DE83 1002 0500 0003 2211 00
Bank für Sozialwirtschaft

Rätseln Sie mit!

Wir verlosen einen AWO-Einkaufskorb für Ihren nächsten Einkauf oder fürs nächste Picknick.

Vielen Dank allen, die sich am Gewinnspiel der letzten Ausgabe des AWO-BLICKPunkts 04/2022 beteiligt haben. Wir haben die Gewinner*innen, Dagmar Fricke (Wolfsburg), Ulrike Janze (Rennau) sowie Volker Schudeleit (Braunschweig), schriftlich informiert und wünschen viel Spaß mit dem Gewinn.

Das Lösungswort der Ausgabe 04/2022 hieß: KAMINFEUER



Fahrpreis- anzeiger von Miet- wagen	europ. Kultur- TV- Kanal	Perser- könig	•	Haupt- stadt von Vietnam	•	kalte ital. Würz- paste	in Besitz nehmen, besetzen	•	Schwert- lilie	Rund- holz, Segel- stange	•	griechi- sche Göttin	hügel- frei, flach	Samm- lung von Schrift- stücken	•	griechi- scher Meer- gott	•
*	•	•					•	9	Muskel (Exten- sor)	*			•	2			
nordi- scher Hirsch	-			Karten- spiel		Blüten- stand					5	Begriff aus Jazz und Pop- musik		Hände- auflegen als Heil- kunst		minder- wertige Nach- ahmung	
verzwei- felt, elend; trist	-				6				klebrig- süßer Saft auf Pflanzen		fertig, gerüstet	>					
*	8					sich zerlegen lassend		fromme Gestalt bei W. Busch	3						Abkür- zung für Montag	4	
Staat in Mittel- amerika	deut- sches Mittel- gebirge		Stachel- tier		hohe Männer- sing- stimme	-					schot- tische Königs- dynastie		eine Euro- päerin	•			
								Brut- stätte	-			7	Vorwöl- bung oder Ver- tiefung		niedlich, ent- zückend		Unter- lage; Boden belag
Eigen- tümer		geschick- te Täu- schung	13	bereit- willig	Kreuzes- inschrift	-				ein Gewebe		Duftstoff, Moschus	•		Y		V
unge- hobelter Mensch, Rüpel	•	•		•		10	Dauer- bezug (Kurz- wort)	Erdloch	-	•				Stifter- figur im Naumbur- ger Dom			
Hast	•	<u></u>			Hafen- stadt auf Korsika	-	•					franz. unbe- stimmter Artikel	•			franzö- sisch: und	
*			deutscher TV-Mode- rator (Stefan)	•				Monats- name	•					Satz beim Tennis (engl.)	•	•	
zu der Zeit, während	aus- führen, verrich- ten	-		12	kräftig, stabil	-						Beste, Siegerin	-				

Schwedenrätsel ausfüllen und Lösungswort senden an:

AWO-BLICKPunkt, AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V., Marie-Juchacz-Platz 1, 38108 Braunschweig oder per E-Mail an: blickpunkt@awo-bs.de. Bitte nicht die Angabe von Namen, Adresse und Telefonnummer vergessen. Einsendeschluss ist der 31. März 2023. Teilnahmeberechtigt sind ausschließlich AWO-Mitglieder. Gewinner*innen werden in der nächsten Ausgabe bekannt gegeben. Bei der Teilnahme am Gewinnspiel werden Ihre Kontaktdaten in der Mitgliederverwaltung abgeglichen und ggf. aktualisiert. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Lösungswort: 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

Beginnen Sie Ihr neues Jahr mit AWO-Vorteilen!

www.mitgliedervorteile.awo-bs.de

Sie wollen dieses Jahr richtig durchstarten, jeden Augenblick genießen und zusätzlich noch sparen? Dann nutzen Sie die Vorteile als AWO-Mitglied!

Auf unserer Vorteilsseite finden Sie über 400 Shops mit einem vielfältigen Sortiment. Sollen es reduzierte Fitnessartikel von der Marke Under Armour oder Gymondo sein? Oder wollen Sie Tier- und Haustierbedarf besorgen? Alles und noch vieles mehr ist dank Ihrer Mitgliedschaft möglich.



Weitere Mitgliedervorteile und Informationen finden Sie unter folgender Website www.mitgliedervorteile.awo-bs.de oder ganz bequem über unsere MIVO-App.

Falls Sie den einmaligen Anmeldecode für das Portal benötigen oder noch Fragen zu den Vorteilen haben, senden Sie uns einfach eine E-Mail an mitgliedervorteile@awo-bs.de oder rufen Sie uns an unter **0531/3908197**. Wir wünschen viel Spaß beim Stöbern.

Sichern Sie sich Ihren Einkaufsausweis im SELGROS Braunschweig, nach nachhaltig modernisierten Markt-Umbau mit neuen kulinarischen Angeboten!

Jedes AWO-Mitglied, hat die Möglichkeit einen eigenen Einkaufsausweis zu erhalten. Den Ausweis erhalten Sie im SELGROS, unter Vorlage Ihres Personalausweises sowie Ihres AWO-Mitgliederausweises, an der Information am Eingang.

Als Neukunde bekommt jede*r neue Inhaber*in eines SELGROS-Einkaufsausweises einen Neukundenrabatt* von 5 % auf das gesamte Sortiment im 1. Monat.

SELGROS Cash & Carry Markt Braunschweig

Daimlerstraße 1 38112 Braunschweig 0531/2119-100



* ausgenommen sind Tabakwaren, Bücher, Treueprämien, App-Coupons, Werbeartikel und Sondergeschäfte.

Sichern Sie sich 10 % Ermäßigung auf Konzerttickets beim diesjährigen Applaus Garten!

Der WOLTERS APPLAUS GARTEN öffnet auch 2023 wieder seine Pforten. Die Künstler*innen spielen in nahbarer Atmosphäre und häufig in exklusiven Akustik-Besetzungen.

Das Programm im Garten des Hofbrauhaus Wolters bietet eine breite Vielfalt quer durch alle Genres und Vorlieben. Sichern Sie sich ab dem 3. März als AWO-Mitglied 10 %-Rabatt* auf

Konzerttickets! Nähere Informationen sowie den Gutschein-Code erhalten Sie auf unserer Mitgliedervorteilsseite unter der Kategorie "Mein Verband".

Wolters Applaus Garten

Wolfenbütteler Str. 39 38102 Braunschweig





Kontaktadressen

AWO-Bezirksverband Braunschweig e. V.

Marie-Juchacz-Platz 1 38108 Braunschweig Tel. 0531/3908-0 info@awo-bs.de, www.awo-bs.de

AWO-Kreisverband Braunschweig e. V.

Schlossstraße 8, 38100 Braunschweig Tel. 0531/8898912 info@awo-kv-bs.de www.awo-kv-bs.de

AWO-Kreisverband Wolfsburg e. V.

Am Drömlingstadion 10 38448 Wolfsburg Tel. 05363/976919-0 kreisverband@awo-wolfsburg.de www.awo-wolfsburg.de

AWO-Kreisverband Gifhorn e. V.

Bergstraße 35, 38518 Gifhorn Tel. 05371/59478-10 info@awo-gf.de, www.awo-gf.de

AWO-Kreisverband Salzgitter-Wolfenbüttel e. V.

Neißestraße 16, 38226 Salzgitter Tel. 05341/43601 info@awo-salzgitter.de www.awo-salzgitter.de

Dr.-Heinrich-Jasper-Str. 27, 38304 Wolfenbüttel Tel. 05331/9035-0 info@awo-wolfenbuettel.de www.awo-wolfenbuettel.de

AWO-Kreisverband Peine e. V.

Sedanstraße 15, 31224 Peine Tel. 05171/506970 info@awo-peine.de www.awo-peine.de

AWO-Kreisverband Helmstedt e. V.

Poststraße 16, 38350 Helmstedt Tel. 05351/531838-0 info@awo-kv-helmstedt.de www.awo-kv-helmstedt.de

AWO-Kreisverband Region Harz e. V.

Bäringerstraße 24/25, 38640 Goslar Tel. 05321/34190 info@awo-region-harz.de www.awo-region-harz.de

Bezirksjugendwerk der AWO BS e. V.

Schlossstraße 8 38100 Braunschweig Tel. 0531/2351145 info@jw-braunschweig.de www.jw-braunschweig.de





Bezirksverband Braunschweig e. V.